



در این شماره می خوانید...

ایران شناس برگزیده جهان از اسپانیا

همکاری ایران و چین در زمینه ترجمه

پادکست ایرانشناسی به زبان روسی

نمایشگاه مشترک خوشنویسی در لاهور

۲۲ نسخه فارسی از نظامی در موزه ملک



انتصاب رئیس جدید سازمان فرهنگ و ارتباطات اسلامی

محمد مهدی اسماعیلی، وزیر فرهنگ و ارشاد اسلامی در حکمی حجت الاسلام مهدی ایمانی پور را برای سمت ریاست سازمان فرهنگ و ارتباطات اسلامی برگزید. در حکم حجت الاسلام ایمانی بر مواردی از قبیل: پشتیبانی از ترویج زبان و ادب فارسی، توسعه روابط فرهنگی بین المللی در همه زمینه ها، بومی سازی پایدار فعالیت های فرهنگی بین المللی، برنامه ریزی و انجام اقدامات لازم برای حضور اهالی فرهنگ و ادب و هنر ایران در جشنواره ها و نمایشگاه های فرهنگی دیگر کشورها، اجرای دقیق موافقت نامه های فرهنگی و انعقاد موافقت نامه های جدید در جهت توسعه و گسترش فرهنگ و هنر کشور، برنامه ریزی و انجام هماهنگی های لازم در جهت انعقاد تفاهم نامه های فرهنگی در ارتباطات و مناسبات بین المللی و استفاده از ظرفیت سازمان های فرهنگی بین المللی مانند اکو، آیسکو و سایر سازمان های بین المللی تأکید شده است.

s1f.ir/f11n2

اعلام آمادگی شهر کتاب برای همکاری با بنیاد سعدی



ایران و فرصت های جدید آموزشی این بنیاد در فضای مجازی و دوران کرونا ارائه کرد.

در ادامه محمدخانی، معاون فرهنگی و بین الملل شهر کتاب با اشاره به وجود مشکلاتی برای آموزش زبان فارسی در دانشگاه های جهان، به ویژه کشورهای اروپایی، توضیحاتی درباره فعالیت های شهر کتاب ارائه داد و آمادگی شهر کتاب را برای همکاری با بنیاد اعلام کرد.

فیروزان هم با اشاره به فعالیت های خوب بنیاد سعدی در زمینه آموزش زبان فارسی و تألیف کتب آموزشی گفت: واقعاً کارهای خوبی در بنیاد سعدی انجام شده و جای تقدیر و تشکر دارد و شهر کتاب برای همکاری با بنیاد سعدی آماده است.

گفتنی است؛ شهر کتاب مؤسسه ای عام المنفعه و فعال در حوزه نشر، توزیع کتاب و فعالیت های فرهنگی است که فعالیت خود را از اسفندماه ۱۳۷۴ و به مدیریت مهدی فیروزان آغاز کرده است.

شهر کتاب ۴۵ فروشگاه در تهران و ۱۵ فروشگاه در شهرهای ایران دارد.

s1f.ir/ux3gi

یکشنبه ۹ آبان ماه سالجاری جلسه هم افزایی مسئولان مؤسسه شهر کتاب با بنیاد سعدی به منظور گسترش زمینه های همکاری در حوزه آموزش و گسترش زبان فارسی در بنیاد سعدی تشکیل شد. غلامعلی حدادعادل، رئیس بنیاد سعدی به همراه معاونان بنیاد، میزبان مهدی فیروزان، مدیرعامل شهر کتاب و علی اصغر محمدخانی، پژوهشگر و معاون فرهنگی و بین الملل شهر کتاب در این جلسه بودند و درباره همکاری های مشترک و معرفی کتاب های تألیف بنیاد سعدی تبادل نظر کردند.

در ابتدای این جلسه حدادعادل گزارش جامعی از فلسفه تشکیل بنیاد سعدی، اهداف و اقدامات انجام شده از بدو تاسیس این بنیاد تاکنون را ارائه کرد. سپس رضامراد صحرایی، معاون آموزش و پژوهش بنیاد درباره نحوه استانداردسازی مرجع آموزش زبان فارسی و چگونگی تألیف کتب آموزشی صحبت کرد و شهروز فلاحت پیشه، معاون امور بین الملل بنیاد نیز گزارشی در خصوص برگزاری دوره های آموزش زبان فارسی بنیاد سعدی در

معرفی فرهنگ چهار زبانه آریان به مناسبت اتمام تدوین جلد هفتم

فرهنگ چهار زبانه آریان (فارسی، هندی، انگلیسی، اردو) یکی از دستاوردهای پژوهشی مرکز تحقیقات فارسی دهلی نو است که پیش از این ۶ جلد آن منتشر شده است و به مناسبت تکمیل جلد هفتم برای سر وازه های (ک - گ)، گفت و گوی زنده ای با حضور پروفیسور چندرشیکهر، استاد زبان فارسی و مدیر و سر ویراستار این اثر پژوهشی، احسان الله شکراللهی، رئیس مرکز تحقیقات فارسی در دهلی نو و ثریا پناهی، عضو هیئت علمی گروه دانشنامه شبه قاره فرهنگستان به میزبانی زینب کوشکی، کارشناس شبه قاره بنیاد سعدی در صفحه اینستاگرام بنیاد برگزار شد.

s1f.ir/cbov9



ترکمنستان

برگزاری نخستین اردوی آموزشی فارسی آموزان در عشق آباد

این اردوی آموزشی با حضور ۵۰ نفر از فارسی آموزان مقاطع و سنین مختلف ترکمنستان که در راینزی فرهنگی ایران در عشق آباد مشغول تحصیل هستند، با اجرای برنامه‌های مختلف آموزشی، تفریحی، بازی، سرگرمی برگزار شد. گفتنی است؛ برگزاری مسابقات در زمینه زبان فارسی، شعرخوانی به زبان فارسی و ترکمنی، مسابقات ورزشی و معرفی بازی‌های سنتی ایران و ترکمنستان از دیگر برنامه‌های آموزشی و تفریحی فارسی آموزان در اردوی یادشده بود.

slf.ir/pl4ut



افتتاح دوره جدید کلاس‌های آموزش زبان فارسی در اسپانیا

دوره جدید آموزش زبان فارسی با حضور محمد مهدی احمدی، راینز فرهنگی ایران و نماینده بنیاد سعدی در اسپانیا و خواکین رودریگز وارگاس مسئول مدیریت و برگزاری کلاس‌های فارسی در راینزی فرهنگی اسپانیا آغاز شد. بنابر اعلام این خبر، در این دوره که به صورت حضوری برگزار می‌شود، برای سطح مقدماتی، ۱۰ نفر ثبت نام کرده‌اند. همچنین در سطح پیشرفته تر ۲-۹ نیز نفر زبان آموز ثبت نام کرده‌اند و نخستین جلسه از هردو سطح هفته گذشته آغاز شد. همچنین کلاس‌های تحت پوشش راینزی فرهنگی در شهرهای بارسلونا و ویگو نیز کار خود را آغاز کرده‌اند.

slf.ir/wsi4r

معرفی ایران شناس برگزیده جهان از اسپانیا

خواکین رودریگز کارشناس ارشد راینزی فرهنگی ایران و نماینده بنیاد سعدی در اسپانیا در نخستین همایش دوسالانه بین‌المللی ایران شناسان جهان در دانشگاه گیلان به عنوان ایران شناس برگزیده جهان معرفی شد و لوح تقدیری از طرف معاون بین‌الملل وزارت علوم و تحقیقات به او اهداء شد. رودریگز دوره کارشناسی ارشد و دکترای خود را در دانشگاه کمپلوتنسه مادرید به پایان برده است. از آثار او درباره ایران پیش از اسلام می‌توان به ترجمه دو کتاب «ارداویرافنامه» و «میتوی خرد» اشاره کرد.

slf.ir/wzwda

گرجستان

دیدار معلمان و مدرسان آموزش زبان فارسی مدارس گرجستان با راینزی فرهنگی

با هدف بررسی وضعیت آموزش زبان فارسی در گرجستان، معلمان زبان و ادبیات فارسی در چهار مدرسه گرجستان با راینز فرهنگی ایران و نماینده بنیاد سعدی در محل راینزی فرهنگی دیدار و گفت‌وگو کردند.

در این نشست، ناتیا روخادزه معلم آموزش زبان فارسی مدرسه شماره ۱ تفلیس، کنوان مگرلیشویلی معلم آموزش زبان فارسی مدرسه شماره ۵۱ تفلیس، مزیا بوجانادزه معلم آموزش زبان فارسی مدرسه شماره ۵۵ تفلیس و سوپو گاگوشیدزه معلم آموزش زبان فارسی مدرسه شماره ۱۹۵ تفلیس، حضور داشتند.

«تامین کتاب‌های آموزشی زبان فارسی به صورت رایگان»، «برگزاری دوره‌های آموزشی و دانش افزایی به منظور افزایش توان علمی معلمان»، «افزایش حقوق معلمان»، «حمایت بیشتر بنیاد سعدی طبق روال گذشته» و... از جمله مسائلی بود که معلمان مدارس گرجستان برای بهبود کیفیت آموزش زبان فارسی مطرح کردند.

slf.ir/i1hj8

ایرانشناسی یکی از پرمخاطب‌ترین بخش‌های کتابخانه ملی گرجستان است

راینزی فرهنگی ایران در گرجستان، با گنورگی کلیدیزه رئیس کتابخانه ملی گرجستان و تامارا دمتراشویلی، مسئول بخش ایرانشناسی کتابخانه دیدار و درباره گسترش روابط فرهنگی و کتابخانه‌ای دو کشور گفت‌وگو کرد.

احمدعلی مهری اردستانی، راینز فرهنگی ایران با تشکر از همکاری‌های تأثیرگذار کتابخانه ملی گرجستان در مشارکت، برگزاری نمایشگاه‌ها و کنفرانس‌ها با راینزی فرهنگی، ابراز امیدواری کرد که این همکاری‌ها ادامه یابد.

در پایان جلسه نیز راینز فرهنگی به اتفاق تامارا دمتراشویلی از کتابخانه ملی گرجستان و بخش ایرانشناسی بازدید کردند.

گفتنی است؛ کتابخانه ملی گرجستان «ایلیا چاوچادزه» در سال ۱۸۴۶ میلادی تأسیس شده و زیر نظر پارلمان گرجستان اداره می‌شود و کتاب‌های موجود در این کتابخانه بیش از سه میلیون و ۷۰۰ جلد است.

slf.ir/gdc5m

نگهداری ۲۲ نسخه خطی فارسی از نظامی گنجوی در موزه ملک

به منظور معرفی آثار نظامی گنجوی، شاعر و داستان سرای بزرگ ایرانی سده ششم هجری، بنیاد سعدی با همکاری موزه ملک، نمایشگاه مجازی دائمی «نسخ خطی خمسة نظامی در موزه ملک» را برگزار کرد.

در این برنامه سه روزه، جهت معرفی نسخ خطی خمسة نظامی در موزه ملک روزهای سوم و چهارم آبان، تصاویری از این نسخه‌های خطی در صفحات اینستاگرام بنیاد سعدی و این موزه به نمایش گذاشته شد.

همچنین روز چهارشنبه ۵ آبان ماه، نشست تخصصی در این صفحه مجازی با حضور نوشاد رکنی، رئیس اداره اطلاعات فرهنگی و حفاظت فنی کتابخانه و موزه ملک و زینب کوشکی، کارشناس معاونت بین‌الملل بنیاد سعدی و میزبان این برنامه، برگزار شد.

در این نشست ابتدا کوشکی تاریخچه‌ای از زندگی نظامی گنجوی بیان کرد و در ادامه در قالب پرسش و پاسخ، نوشاد رکنی رئیس اداره اطلاعات فرهنگی و حفاظت فنی کتابخانه و موزه ملک، در پاسخ به این پرسش که چه تعداد از آثار نظامی در موزه ملک نگهداری می‌شود، گفت: در کتابخانه و موزه ملی ملک در مجموع ۲۲ نسخه از نظامی گنجوی داریم که بعضی به صورت کامل به نظامی اختصاص دارد و بعضی نیز به صورت مجموعه است؛ یعنی خمسة نظامی با دیوان دیگر شاعران همراه شده و برخی دیگر خلاصه یا گزیده‌ای از خمسة است.

slf.ir/2-198

پیام تسلیت حداد عادل به مناسبت درگذشت اکبر قولی

رئیس بنیاد سعدی در پیامی درگذشت اکبر قولی معاون توسعه روابط بین‌المللی فرهنگی سازمان فرهنگ و ارتباطات را تسلیت گفت.

متن پیام غلامعلی حداد عادل به این شرح است: «انا لله و انا الیه راجعون»

درگذشت جناب آقای «اکبر قولی»، که سهم ارزشمندی از عمر با برکت خود را در خدمت به زبان فارسی سپری کردند، از طرف خود و همکاران بنیاد سعدی به خانواده آن مرحوم و همکاران ایشان در سازمان فرهنگ و ارتباطات اسلامی تسلیت می‌گوییم. از خداوند برای ایشان رحمت و غفران و برای بازماندگان صبر و اجر مستلث داریم.

slf.ir/p3ygg

یک دوره کامل آموزش دستور با سامانه مجازی «چارچوب»

بسته آموزش مجازی چارچوب، منطبق با استاندارد آموزشی بنیاد سعدی، یک دوره کامل فارسی آموزی را با تمرکز بر آموزش «دستور» از سطح مقدماتی تا پایان پیش میانی بر اساس کارکردهای زبانی، شامل ۳۵ درس و از نظر ساخت دستوری در ۱۲ فصل در اختیار علاقه‌مندان قرار می‌دهد. فارسی آموزان به راحتی در محیط وب و با گوشی تلفن همراه، محتوای کامل کتاب «چارچوب» را به کمک بیش از ۱۰۰ فیلم آموزشی کوتاه به صورت همزمان و غیرهمزمان فرا می‌گیرند.

persiangrammar.saadifoundation.ir





هند

برگزاری وینار بین المللی دو روزه «مطالعات سعدی» در دهلی نو

بخش فارسی دانشگاه دهلی نو و وینار بین المللی دو روزه «مطالعات سعدی» را با همکاری بنیاد سعدی همزمان با ۳۰ مهر و اول آبان ۱۴۰۰ برگزار کرد.

حاضران و سخنرانان این نشست مجازی، راجند کومار، رئیس بخش زبان و ادبیات فارسی دانشگاه دهلی و مدیر وینار، غلامعلی حداد عادل، رئیس بنیاد سعدی، علی ربانی، رایشن فرهنگی ایران در دهلی نو، چندر شیکهر، شاستری، تاشقند ازبکستان، علیم اشرف خان، بخش زبان و ادبیات فارسی، دانشگاه دهلی علی اکبر شاه، بخش زبان و ادبیات فارسی دانشگاه دهلی بودند. slf.ir/hn4pm

توسعه همکاری‌های فرهنگی در راستای آموزش زبان فارسی در مدارس دولتی هند

در راستای بهره‌گیری از ظرفیت سند ملی آموزشی ۲۰۲۰ هند در امر گسترش زبان فارسی و همکاری‌های آموزشی ایران و هند، محمدعلی ربانی، رایشن فرهنگی ایران در هند با جوزف امانوئل، مدیرکل مرکز آموزش مدارس متوسطه وابسته به وزارت آموزش و پرورش هند دیدار و درباره توسعه همکاری‌های فرهنگی، آموزشی و آموزش زبان فارسی در مدارس متوسطه دولتی گفت‌وگو کرد.

در این دیدار که احسان الله شکراللهی، نماینده بنیاد سعدی در دهلی نیز حضور داشت؛ جوزف امانوئل خاطرنشان کرد: در پی تصویب سند ملی آموزشی هند، تاکنون در ۱۱ مدرسه متوسطه دولتی هند، آموزش زبان فارسی به عنوان زبان اختیاری این مدارس تدریس می‌شود. slf.ir/miqkk

پایان دوره‌های برخط آموزش زبان و ادبیات فارسی در بمبئی

دوره‌های آموزش زبان و ادبیات فارسی با همکاری بنیاد سعدی و به همت خانه فرهنگ ایران در بمبئی که از اردیبهشت‌ماه آغاز شده بود، در آبان‌ماه پایان یافت.

این دوره‌ها شامل شش دوره نوآموز و یک دوره میانی است و هر یک از دوره‌ها به مدت چهل جلسه به صورت برخط (مجازی) و در فضای مجازی زوم برگزار شدند. کتاب‌های این دوره‌ها، کتاب‌های مورد تأیید بنیاد سعدی «گام اول» و «میانه» بود که با استقبال بسیار خوب فارسی‌آموزان روبه‌رو شد.

پنج نفر از مدرسان زبان و ادبیات فارسی عهده‌دار تدریس این دوره‌ها بودند. slf.ir/yiliy



ژاپن

فیلم ایرانی «سارا و آیدا» به صورت مستقل ترجمه و زیرنویس ژاپنی شد

این فیلم از سوی رایزن فرهنگی ایران و نماینده بنیاد سعدی در ژاپن در چهارمین هفته فیلم ایران در ژاپن، به کارگردانی مازیار میری به صورت مستقل به زبان ژاپنی ترجمه و زیرنویس شد و در اختیار علاقه‌مندان، ایرانیان و دانشجویان و همچنین به عنوان منبع آموزشی برای فارسی‌آموزان ژاپنی قرار گرفت.

دیوسالار رایزن فرهنگی ایران در ژاپن در این خصوص گفت: «سارا و آیدا» یازدهمین فیلم بلند ترجمه و زیرنویس شده از سوی رایزن فرهنگی به زبان ژاپنی است که مجوزهای لازم برای بهره‌برداری با همراهی اداره کل همکاری‌های فرهنگی و امور ایرانیان خارج از کشور سازمان فرهنگ و ارتباطات اسلامی و بنیاد فارابی دریافت کرده است. slf.ir/vkb2h



آلمان

روزشمار اهالی ادبیات برای برگزاری جشنواره پاییز ادبی در گوتینگن

جشنواره پاییز ادبی در گوتینگن، یکی از بزرگترین جشنواره‌های ادبی در نیدرزاکسن است که به مدت دو هفته، افراد مشهور، دانشمندان و نویسندگان در کنار یکدیگر از سراسر جهان آثار جدید خود را می‌خوانند. از مهم‌ترین برنامه‌های این جشنواره، خواندن تازه‌ترین آثار داستانی، نقد آن‌ها و برگزاری جلسات پرسش و پاسخ با نویسندگان است.

نینا هورنیک، سخنگوی جشنواره ادبی گوتینگن در این باره گفت: در مجموع ۵۷ رویداد ادبی در این جشنواره در نظر گرفته شده است و برای کسانی که به هر دلیلی توان شرکت در جشنواره را ندارند، این امکان وجود دارد که با خرید بلیت به صورت مجازی در آن شرکت کنند. به علاوه، محل برگزاری جلسات کتابخوانی، در مرکز شهر در نظر گرفته شده است. slf.ir/acxxq

برگزاری یازدهمین نشست «سه سرزمین یک‌زبان»

یازدهمین نشست «سه سرزمین یک‌زبان» با داستان‌خوانی و گفت‌وگو با دانیلا دانتس از آلمان، روت شوایکرت از سوئیس و بیرگیت بیرنباخر از اتریش روز دوشنبه ۲۴ آبان در مرکز فرهنگی شهر کتاب برگزار و به‌طور زنده در فضای مجازی پخش شد. این نشست‌ها از سال ۱۳۹۰ با همکاری رایزن فرهنگی آلمان، سوئیس و اتریش تشکیل می‌شود و بر ایجاد شناخت و تعامل میان اهل قلم این سه کشور و اهل فرهنگ و علاقه‌مندان ایرانی تأکید دارد. slf.ir/64dyz



چین

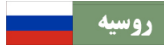
همکاری ایران و چین در زمینه ترجمه و نشر

شیبا فنگ، معاون دانشگاه زبان و فرهنگ و مسئول دبیرخانه قرارداد ترجمه و نشر ۱۰۰ اثر با عباسعلی وفاپی، رایزن فرهنگی ایران و نماینده بنیاد سعدی در پکن دیدار و گفت‌وگو کرد. وفاپی در این دیدار گفت: فهرست آثار اعلامی از سوی دبیرخانه چینی را کمیته ایرانی بررسی کرده و برای سال جاری ۱۴ عنوان را گزینش و به رایزن اعلام کرده‌اند. در دو روز آینده، پنج اثر مربوط به امسال به دبیرخانه انتشار در چین ارائه خواهد شد و درباره دیگر آثار نیز بررسی‌های لازم در حال انجام است. در مقابل، شیبافنگ، معاون دانشگاه زبان و فرهنگ چین نیز از همکاری مشترک فرهنگی بین ایران و چین به‌خصوص در زمینه ترجمه و نشر استقبال کرد. slf.ir/oudfb

ترجمه ۱۰۰ اثر چینی به زبان فارسی در یک دهه آینده

همزمان با فرا رسیدن بیست و نهمین دوره هفته کتاب ایران، مراسم رونمایی از ده عنوان کتاب ترجمه شده از زبان فارسی به چینی تحت حمایت طرح گرنت، با حضور یاسر احمدوند، معاون امور فرهنگی وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی، جوزی هاوو، رایزن فرهنگی سفارت چین، محمدعلی کیانی، مدیرکل همکاری‌های فرهنگی و امور ایرانیان خارج از کشور سازمان فرهنگ و ارتباطات اسلامی در وزارت فرهنگ و ارشاد برگزار شد.

در پایان این مراسم از ترجمه کتاب‌های «شغالی در خم رنگ افتاد»، «ماه من، ماه ما»، «پرنده، پسرک، قطار»، «من می‌ترسم»، «ماه و روپاه»، «جناب قورباغه»، «سارای مهربان»، «کلاغ سیاه به سفر می‌رود»، «چی پو شوم» و «صد دانه یاقوت» به زبان چینی رونمایی شد. slf.ir/vq-fr



روسیه

انتشار نخستین پادکست ایران‌شناسی به زبان روسی

شماره صفر این پادکست با همکاری رایزن فرهنگی ایران و نماینده بنیاد سعدی در مسکو، همراهی دانش‌آموختگان ایران‌شناسی و ادبیات فارسی دانشگاه‌های روسی به معرفی ایران برای مخاطبان روس زبان می‌پردازد.

این پادکست که با عنوان «با لهجه فارسی» منتشر شده، با زبانی ساده و بیانی گویا از فرهنگ و تمدن و تاریخ ایران تا زمان حال برای مخاطب عام روس زبان صحبت می‌کند. موسیقی تیتراژ آغاز پادکست را گروه موسیقی «آیین» به سرپرستی مصطفی رشیدی مطلق به صورت اختصاصی ضبط کرده است.

slf.ir/3pg5v



اوگاندا

اعطای گواهینامه به فارسی آموزان دانشگاه‌های اوگاندا

۱۴ نفر از دانشجویان منتخب دانشگاه‌های مختلف اوگاندا پس از گذراندن آزمون موفقیت آمیز کتبی و شفاهی دوره مقدماتی آموزش زبان و ادبیات فارسی از سوی بنیاد سعدی، طی مراسمی در راینزی فرهنگی ایران در کامپالا، گواهینامه قبولی دریافت کردند.

در این مراسم محمدرضا قزل‌سغلی، راینز فرهنگی ایران در اوگاندا، عثمان دراگا، شخصیت علمی فرهنگی اوگاندایی، سیمبا اریاس، از شخصیت‌های علمی و فرهنگی شهرستان ارووا حضور داشتند و درباره ترویج فرهنگ و ادبیات زبان فارسی در اوگاندا سخنرانی کردند.

قزل‌سغلی در این مراسم گفت: دانشجویان به مدت ۵۰ ساعت با آموختن الفبای فارسی و مکالمات متداول روزمره، برای دوره میانی در آینده آماده می‌شوند. همچنین پس از موفقیت در آزمون کتبی و شفاهی، گواهینامه پایان دوره خود را دریافت می‌کنند.

s1f.ir/n4lpw

بنیاد سعدی در رسانه‌ها

ایسنا

واژه‌های فارسی در زبان فرانسه

www.isna.ir/news/1400080906158/

تسنیم

اولین زن شاعر در زبان فارسی کیست؟

<https://tn.ai/2610948>

ایرنا

نظامی گنجوی، کهن‌الگوهای زندگی امروز را معرفی می‌کند

www.irna.ir/news/84520107

اینا

۲۲ نسخه خطی فارسی از نظامی گنجوی در موزه ملک نگهداری می‌شود

www.ibna.ir/vdcci1q1s2bqsp8.ala2.html

مهر

غلامعلی حداد عادل در گذشت اکبر قولی را تسلیت گفت

www.mehrnews.com/news/5351298/


ارمنستان

وجود بیش از ۴۵۰ نسخه خطی فارسی در ارمنستان

همزمان با آغاز دوره آموزشی مرمت نسخ خطی فارسی، روزهای فرهنگ ایران با حضور واهان در غوندیان، رئیس موزه ماتناداران، سیدحسین طباطبایی، راینز فرهنگی ایران در ارمنستان برگزار شد.

در این مراسم در غوندیان، بیش از ۴۵۰ نسخه خطی نفیس فارسی و صدها سند و فرمان دست‌نویس فارسی در ماتناداران که اغلب آن‌ها فهرست نویسی نیز شده‌اند را از ذخائر ارزشمند مؤسسه تحت مدیریت خود دانست.

پس از برگزاری مراسم افتتاحیه، بلافاصله اولین جلسه این دوره که به معرفی تئوریک مفاهیم مهم در مرمت نسخ خطی فارسی و اسلامی اختصاص داشت، شروع شد.

گفتنی است؛ این دوره آموزشی به مدت یک هفته با حضور کارکنان بخش مرمت نسخ خطی موزه ماتناداران با تأکید بر مرمت جلد‌های لاک‌ی ادامه داشت.

s1f.ir/guomj

یک ماه با ادبیات معاصر ایران در ارمنستان

به منظور معرفی بیشتر ادبیات معاصر ایران به جامعه ارمنی و همزمان با روز تولد نیما یوشیج، در مراسمی در محل اتحادیه نویسندگان ارمنستان، مجموعه برنامه‌های «یک ماه با ادبیات معاصر ایران در ارمنستان» با بزرگداشت نیما یوشیج آغاز شد.

در این برنامه ادوارد میلیتونیان، رئیس اتحادیه نویسندگان ارمنستان، سیدحسین طباطبایی، راینز فرهنگی ایران و نماینده بنیاد سعدی در ارمنستان، ادوارد حق وردیان، شاعر و مترجم ارمنی، گئورگ آساطوریان، پژوهشگر و مترجم ادبیات داستانی فارسی، آروشات آواکیان نویسنده، نقاش و رئیس بنیاد فرهنگ ارمنستان، نکاتی درباره شعر نیمایی، ادبیات معاصر ایران و ضرورت ترجمه آثار نویسندگان و شاعران امروز ایران به زبان ارمنی بیان کردند.

s1f.ir/tfdus


پاکستان

افتتاح نمایشگاه مشترک خوشنویسی ایران و پاکستان در لاهور

این نمایشگاه در قلب فرهنگی پاکستان با حضور محمدرضا ناظری سرکنسول، جعفر روناس، رئیس خانه فرهنگ ایران در لاهور و نماینده بنیاد سعدی، صفرا صدق، رئیس مؤسسه فرهنگ هنر و زبان پنجابی، محمد عاصم چودری، مدیر اجرایی مرکز هنری الحمراء، مقصود مظهر، رئیس ایوان علم و فن، خالد محمود صدیق، رئیس انجمن خوشنویسان پاکستان و دیگر هنرمندان خوشنویس با مشارکت انجمن خوشنویسان پاکستان در گالری هنری پنجاب لاهور افتتاح شد.

در این نمایشگاه که به مدت ۱۰ روز دایر بود، ۴۰ اثر هنری از خوشنویسان ایرانی از جمله: علیرضا کدخدایی، کاظم خراسانی و مسعود صفار و ۱۷ خوشنویس ایالت پنجاب به نمایش گذاشته شد.

s1f.ir/wnben

برگزاری کنفرانس اشتراکات فرهنگی در پاکستان با محور ترویج زبان فارسی

این کنفرانس به همت راینزی فرهنگی ایران و نماینده بنیاد سعدی در اسلام‌آباد و مرکز مطالعات ملی دانشگاه «قائداعظم» پاکستان با محور گسترش زبان فارسی و بهبود مناسبات دانشگاهی و علمی با ایران، با حضور احسان خزاعی، راینز فرهنگی ایران در پاکستان، محمد سفیر، رئیس گروه زبان و ادبیات فارسی دانشگاه نومل، اقبال شاهد، رئیس گروه فارسی دانشگاه جی‌سی لاهور و از ایران نیز با حضور علی اکبر ضیایی، مدیرکل همکاری‌های دانشگاهی سازمان فرهنگ و ارتباطات اسلامی، شهروز فلاحت‌پیشه، معاون بین‌الملل بنیاد سعدی و علی بیات، استاد زبان و ادبیات اردو دانشگاه تهران به صورت مجازی برگزار شد. در این جلسه هریک از مسئولان حاضر از زوایای مختلف درباره زمینه‌های توسعه و گسترش زبان فارسی در پاکستان صحبت کردند.

s1f.ir/6qvi3

مراسم بزرگداشت اقبال لاهوری در خانه فرهنگ ایران در پاکستان

مراسم فرهنگی - ادبی بزرگداشت زادروز علامه محمد اقبال که به «اقبال لاهور» و «شاعر مشرق» معروف است، به همت خانه فرهنگ ایران با حضور شخصیت‌های ایرانی و پاکستانی از جمله احسان خزاعی، راینز فرهنگی ایران در پاکستان برگزار شد و شرکت‌کنندگان با صحبت درباره شخصیت اقبال لاهوری به خصوص گنجینه و دیوان اشعار، از تلاش‌های او در جهت انگیزه‌سازی برای دستیابی به آزادی تمجید کردند.

s1f.ir/jxcyh

بنیاد سعدی | آموزش زبان فارسی در جهان | ماهنامه خبری | شماره ۱۳ | آبان ۱۴۰۰

سردبیر: سمیرا یافتیان

هیئت تحریریه: نسرین بختیاری | طناز صیدی | علیرضا بخشی استوار

طراح: صدیقه بابوی

ارتباط با ما:

www.saadifoundation.ir

@saadifoundation

@saadifoundation

@saadifoundation

@saadifoundation

تهران، خیابان ولنجک، خیابان پانزدهم شرقی، بعد از خیابان ساسان، پلاک ۱۷